



ФЕДЕРАЛЬНОЕ АГЕНТСТВО ПО РЫБОЛОВСТВУ
FEDERAL AGENCY ON FISHERIES

Федеральное государственное бюджетное учреждение
«Северный экспедиционный отряд аварийно-спасательных работ»

Federal State Financed Institution
«NORTH EXPEDITIONARY DIVISION OF SEARCH AND RESCUE
OPERATIONS»

ВРЕМЕННОЕ СВИДЕТЕЛЬСТВО ОБ УПРАВЛЕНИИ БЕЗОПАСНОСТЬЮ
INTERIM SAFETY MANAGEMENT CERTIFICATE

Название рыболовного судна _____ Позывной сигнал _____
Name of fishing ship _____ Call name _____

Порт регистрации _____ Тип судна _____
Port of registry _____ Type of ship _____

Идентификационный номер Международной морской организации (судна) _____
IMO ship identification number _____

Название судовладельца _____
Name of Company _____

Адрес места нахождения судовладельца _____
Address of Company _____

Настоящим удостоверяется, что система управления безопасностью рыболовного судна освидетельствована и отвечает требованиям Международного кодекса по управлению безопасной эксплуатацией судов и предотвращением загрязнения, и что судовладелец рыболовного судна имеет Документ о соответствии (временный Документ о соответствии), применимый к данному рыболовному судну.

This is to certify that the Safety Management System of the fishing vessel has been audited and that it complies with the requirements of the International Management Code for the Safe Operation of Ships and for Pollution Prevention, following verification that the Document of Compliance (interim Document of Compliance) for the Company is applicable to this type of fishing vessel.

Дата окончания действия временного Свидетельства _____
This interim Certificate is valid until _____

Место выдачи _____
Place of issue _____

Дата выдачи _____
Date of issue _____

№ Свидетельства

Подпись должностного лица, выдавшего Свидетельство
Signature of authorized official issuing Certificate

М.П.

Действие настоящего временного Свидетельства об управлении безопасностью продлено до

The validity of this Interim Safety Management Certificate is extended to _____

Место _____

Place

Дата _____

Date

Подпись и печать должностного лица _____

Signature and stamp of authorized official

**Подтверждение дополнительного освидетельствования
Endorsement for additional verification**

Настоящим удостоверяется, что при дополнительном освидетельствовании система управления безопасностью рыболовного судна отвечает требованиям Международного кодекса по управлению безопасной эксплуатацией судов и предотвращением загрязнения.

This is to certify, that at the additional verification the Safety Management System of the fishing vessel satisfy the requirements of the International Management Code for the Safe Operation of Ships and for Pollution Prevention.

Дополнительное освидетельствование/additional verification

Место _____

Place

Дата _____

Date

Подпись и печать должностного лица _____

Signature and stamp of authorized official

Дополнительное освидетельствование/additional verification

Место _____

Place

Дата _____

Date

Подпись и печать должностного лица _____

Signature and stamp of authorized official